

宮古島市  
地づく  
り支援事  
業採択!

# 池間島のジュウゴヤ ちょうちんまつり



発行者  
NPO 法人いけま福  
社支援センター  
電話：75-2870

1960年代ごろまで、池間島では十五夜（旧暦八月十五日）に、子供たちが手作りのちょうちんを持って夜の水浜広場にあつまり、ちょうちんの見せ合いをしたり、お月見をしたりする「ちょうちんまつり」があったそうです。かつての少年たちは、お気に入りの木の上に小屋をつくり、友達と一緒にふきやぎを食べたり小屋からお月見をして遊んだ経験があるとのこと。

この「ジュウゴヤちょうちんまつり」を復活させようと、島おこしの会で計画し提案したところ、このたび平成26年度宮古島市の地域づくり支援事業に採択されました。この事業は、宮古島市が地づくりを行う団体を支援する目的で、毎年公募しているものです。

まず、島の高齢者への聞き書き調査から、ジュウゴヤにかかわる記憶やジュウゴヤの日の島の風景、ちょうちんまつりの様子を記録にとどめます。聞き書き調査の結果をもとに、旧暦8月15日（新9月8日）に当時のジュウゴヤまつりをイベントとして再現します。ちょうちんづくりやふきやぎづくり、子どもたちのお月見小屋づくりなどの活動も随時開催していく予定。これらの活動や聞き書きで得られた島の知識は、記録として小冊子にまとめ島内や池間郷友会に配布する予定です。これらの取り組みを島の高齢者から子どもたち、子どもたちの親世代が一緒に行うことで、島の文化に愛着と誇りを持つ子どもたちを地域ぐるみで育てることを目的としています。イベントの詳細が決まりましたらお知らせいたします。ご意見・ご提案は島おこしの会まで。池間島のジュウゴヤちょうちんまつりをみんまで復活させましょう。



今月3日市平良庁舎にて行われた補助金交付式にて

## 池間自治会通常総会

6月15日、平成25年度池間自治会通常総会が行われました。会場の池間公民館には、議事開始時で70名が集まり、その後も公民館の椅子が足りなくなるほどの出席者数となりました。自治会長の任期満了にともない今年4月に自治会長選挙が行われ、新たに選出された新自治会長の下で行われる初の自治会総会となりました。議案は、①平成25年度の事業報告②同決算報告③平成26年度の事業計画④同収支予算⑤その他、の5つについて説明と、質疑応答が行われました。

## 池間漁協通常総会開催

先月27日、池間漁協の通常総会が池間公民館にて行われました。今年度の事業運営方針の重点項目として①漁獲物の集出荷体制を確立し、お魚センター開設による販売事業の強化を図る②お魚センターと連動して池間食堂（八重干瀬センター内）を開設する③漁協に遊魚・観光部会を設置するなど、を挙げています。





# 7/19~20 波照間島から40名来島!

波照間島にある日本最南端の小規模多機能型居宅介護事業所(きゅーぬふから舎と同様)「すむづれの家」から、元気なオジイやオバアたちが来島し池間島の方々と交流します。製糖工場への出稼ぎなどで池間島とつながりの深い波照間島。元気な高齢者を増やしていくことでシマを元気にしようとする取り組みでも共通していることから、今回の池間・波照間のオジイとオバアの交流会企画が実現しました。「すむづれの家」を利用している高齢者のみなさんのほか、竹富

大交流会のおしらせ  
7月19日(土) 17時半~  
池間公民館にて



波照間島の小規模多機能型居宅介護事業所すむづれの家です。いつか池間島の方々と交流したいと思っていましたがやっと叶います。みなさんと唄ったり踊ったり、楽しみにしています。よろしくお願いします。



ニシ浜に遠足



幼小中合同運動会の応援



子どもたちと料理や方言かるた



波照間島では  
こんな風に  
すごしています。



島のあちこちでカメラ撮影



売店の商品を作ったり

唄  
ったり  
踊  
ったり



夫婦で勝負したり(^^)

町職員、保健師、医師、ボランティアスタッフやご家族の方々など総勢40名が来島予定。19日(土)午後3時頃に到着し、午後5時半からは池間公民館で三線や唄などの交流会

を予定しています。19日夜は池間島の民家9軒に分かれて民泊予定。波照間島にお知り合いがいらっしゃる方は、ぜひ誘いあわせの上、交流会にもご参加ください。